



Комитет по программе и координации

Пятьдесят пятая сессия

1–26 июня 2015 года

Пункт 7 повестки дня

Утверждение доклада Комитета о работе

его пятьдесят пятой сессии

Проект доклада

Докладчик: г-н Жозеф Мари **Фуда Нди** (Камерун)

Добавление

**Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный
период 2016–2017 годов**

(пункт 3(a))

**Доклад Генерального секретаря о сводной информации
об изменениях к двухгодичному плану по программам,
отраженных в предлагаемом бюджете по программам
на двухгодичный период 2016–2017 годов**

Введение

1. На своем 14-м заседании 12 июня 2015 года Комитет по программе и координации рассмотрел доклад Генерального секретаря о сводной информации об изменениях к двухгодичному плану по программам, отраженных в предлагаемом бюджете по программам на двухгодичный период 2016–2017 годов, и предложениях по совершенствованию осуществления бюджетирования по результатам (A/70/80).

2. Представители Генерального секретаря внесли доклад на рассмотрение и ответили на вопросы, заданные в ходе его обсуждения в Комитете.



Обсуждение

3. Делегации просили уточнить, полностью ли совпадают двухгодичные планы по программам, содержащиеся в брошюрах предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2016–2017 годов, с теми, которые содержатся в двухгодичном плане по программам и приоритетах на период 2016–2017 годов, опубликованном в документе A/69/6/Rev.1.

4. Одна из делегаций поинтересовалась, были ли изменения, отраженные в главе I доклада Генерального секретаря, учтены в брошюрах предлагаемого бюджета по программам по программе 8 «Наименее развитые страны, развивающиеся страны, не имеющие выхода к морю, и малые островные развивающиеся государства», программе 19 «Экономическое и социальное развитие в Западной Азии» и программе 25 «Управленческое и вспомогательное обслуживание».

5. Несколько делегаций просили представить дополнительную информацию, с тем чтобы облегчить работу Комитета, и четко отразить в ней в формате сопоставления утвержденный двухгодичный план по программам на период 2016–2017 годов и предлагаемые изменения к трем соответствующим программам.

6. Что касается программы 25 «Управленческое и вспомогательное обслуживание», то одна из делегаций указала, в частности, что Комиссией ревизоров были подняты многочисленные вопросы и вынесены рекомендации в отношении информационно-коммуникационных технологий, и делегация интересовалась, были ли эти вопросы и рекомендации учтены при подготовке изменений. Еще одна делегация, кроме того, просила представить разъяснения относительно компонента людских ресурсов в утвержденном двухгодичном плане по программам и в предложенных изменениях.

7. Что касается программы 4 «Операции по поддержанию мира», то делегация Пакистана заявила, что придает большое значение деятельности Группы военных наблюдателей Организации Объединенных Наций в Индии и Пакистане, и подчеркнула свою неизменную готовность и впредь оказывать моральную, политическую и дипломатическую поддержку жителям оккупированного Индией Кашмира, с тем чтобы они могли осуществить свое право на самоопределение.

Выводы и рекомендации

8. Комитет рекомендовал Генеральной Ассамблее вновь просить Генерального секретаря обеспечивать, чтобы руководители программ совершенствовали формулировки целей, ожидаемых достижений и показателей достижения результатов в интересах содействия более эффективной оценке результатов.

9. Комитет рекомендовал Генеральной Ассамблее просить Генерального секретаря и впредь обеспечивать, чтобы ожидаемые достижения и показатели достижения результатов непосредственно и четко увязывались с целями программ и — с учетом различного характера деятельности в рамках программ — принимались во внимание правила 104.7(a) и 105.4(a) Положений и правил, регулирующих планирование по программам, программные аспекты бюджета, контроль выполнения и методы оценки.

10. Комитет рекомендовал Генеральной Ассамблее просить также Генерального секретаря обеспечить, чтобы при выработке формулировок ожидаемых достижений, показателей достижения результатов и целей принимались во внимание непосредственная взаимосвязь между вводимыми ресурсами и мероприятиями и чтобы объем вводимых ресурсов соответствовал потребностям программ, с учетом международного характера Организации Объединенных Наций, целей ее Устава и ее директивных полномочий, а также того обстоятельства, что цели Организации могут не быть реализованы в рамках одного двухгодичного цикла.

11. Комитет рекомендовал Генеральной Ассамблее просить далее Генерального секретаря обеспечить, чтобы ожидаемые достижения и, по возможности, показатели достижения результатов позволяли оценить успехи в деле осуществления программ Организации, а не программ отдельных государств-членов.

12. Комитет рекомендовал Генеральной Ассамблее просить Генерального секретаря принять соответствующие меры с целью обеспечить разработку на постоянной основе и практическое осуществление надлежащей программы профессиональной подготовки, которая позволит сотрудникам, по мере целесообразности, хорошо овладеть теорией и практическими навыками, в том числе в плане выработки формулировок ожидаемых достижений и показателей достижения результатов.